



Glossary of Social Security Terms (French)

Glossaire des termes de la Social Security

Term	Terme	Explication
AIME – Average Indexed Monthly Earnings	AIME (Average Indexed Monthly Earnings, Moyenne de gains mensuels indexés)	Montant en dollars utilisé pour calculer votre prestation de Social Security si vous avez atteint l'âge de 62 ans ou êtes devenu(e) invalide (ou êtes décédé[e]) après 1978. Pour parvenir à votre AIME, nous ajustons vos revenus passés réels en utilisant un « indice des salaires moyens », afin que vous ne perdiez pas la valeur de vos revenus passés (lorsque l'argent avait plus de valeur) par rapport à vos revenus plus récents. Si vous avez atteint l'âge de 62 ans ou êtes devenu(e) invalide (ou êtes décédé[e]) avant 1978, nous utilisons le salaire mensuel moyen.
AME – Average Monthly Earnings	AME (Average Monthly Earnings, Moyenne de gains mensuels)	Montant en dollars utilisé pour calculer votre prestation mensuelle de Social Security si vous avez atteint l'âge de 62 ans ou êtes devenu(e) invalide (ou êtes décédé[e]) avant 1978. L'AME est déterminée en divisant les revenus totaux des « années de calcul » par le nombre de mois de ces mêmes années.
Appeal (Appeal Rights)	Appel (droits d'appel)	Vous recevrez une lettre d'explication chaque fois que la Social Security prendra une décision concernant votre admissibilité aux prestations de Social Security ou de Supplemental Security Income (Allocation supplémentaire de revenu de sécurité). Si vous n'êtes pas d'accord avec la décision, vous avez le droit de faire appel (demandez-nous de réexaminer votre cas). Si notre décision était erronée, nous la modifierons.

Term	Terme	Explication
Application for Benefits	Demande de prestations	<p>Pour bénéficier des prestations de Social Security, Supplemental Security Income (Allocation supplémentaire de revenu de sécurité) ou Medicare, vous devez remplir et signer un formulaire de demande.</p> <p>Vous pouvez faire une demande de prestation de retraite, d'invalidité, Medicare et pour conjoint(e) en ligne, en personne dans un bureau local de Social Security, ou par téléphone au 1-800-772-1213. Vous pouvez aussi appeler notre numéro TTY au 1-800-325-0778.</p>
Application for a Social Security Card	Demande de carte de Social Security	Formulaire de demande que vous devez remplir pour obtenir un numéro de Social Security ou une carte de remplacement.
Baptismal Certificate	Certificat de baptême	Acte religieux officiel de votre naissance ou de votre baptême. Dans certaines situations, nous pouvons utiliser un certificat de baptême pour établir votre âge.
Base Years	Années de référence	Dans le calcul initial, les années de référence d'un travailleur (salarié) pour le calcul des prestations de Social Security sont les années postérieures à 1950 jusqu'à l'année précédant le droit aux prestations de retraite ou d'assurance invalidité. Pour une demande de prestation de survivant, les années de référence incluent l'année du décès du travailleur.
Benefit Verification Letter	Lettre de vérification des prestations	Lettre officielle de la Social Security qui vérifie le montant des prestations de Social Security et/ ou Supplemental Security Income (Allocation supplémentaire de revenu de sécurité) qu'une personne perçoit chaque mois. Ces lettres sont normalement émises à la suite d'une demande faite par un bénéficiaire de prestations ou par son représentant autorisé.

Term	Terme	Explication
Benefits	Prestations	<p>La Social Security verse cinq types de prestations :</p> <ul style="list-style-type: none"> • Retraite • Invalidité • Famille (personnes à charge) • Survivants • Medicare <p>Les programmes concernant la retraite, la famille (personnes à charge), les survivants et l'invalidité versent des prestations mensuelles en espèces. Medicare fournit une couverture médicale.</p>
Benefits – Reduced	Prestations réduites	<p>Vous pouvez percevoir les prestations mensuelles réduites suivantes avant d'atteindre l'âge de la retraite à taux plein :</p> <ul style="list-style-type: none"> • les prestations de retraite à 62 ans jusqu'au mois précédant l'âge de la retraite à taux plein ; • les prestations de conjoint(e) à l'âge de 62 ans jusqu'au mois précédant l'âge de la retraite à taux plein, à condition qu'aucun enfant de votre conjoint(e) décédé(e), qu'il soit âgé de moins de 16 ans ou handicapé et ayant droit à des prestations, ne soit à votre charge ; • les prestations de veuf ou veuve commencent à tout moment à partir de 60 ans ou de 50 ans si vous êtes invalide, jusqu'au mois précédant l'âge de la retraite à taux plein ; • les prestations de veuf ou veuve, si votre conjoint(e) a perçu une pension de retraite avant l'âge de la retraite à taux plein ; • les prestations d'invalidité perçues après une prestation de retraite réduite ; ou • Les prestations de retraite ou d'invalidité perçues après une prestation de veuf ou veuve réduite. Cela s'applique uniquement si vous êtes né(e) avant 1928.
Birth Certificate (Original)	Acte de naissance (original)	<p>Registre tenu par une entité gouvernementale telle qu'un État, un comté, une paroisse, une ville ou un arrondissement qui documente votre naissance.</p>

Term	Terme	Explication
Child	Enfant	Nous utilisons le terme « enfant » pour désigner votre enfant biologique ou tout autre enfant qui peut hériter de vos biens personnels en vertu des lois de l'État, ou qui remplit certaines conditions spécifiques en vertu de la loi Social Security Act ; par exemple : <ul style="list-style-type: none"> • un enfant légalement adopté, • un enfant équitablement adopté, • un beau-fils ou une belle-fille, ou • un petit-enfant.
Cost of Living Adjustment (COLA)	COLA (Cost of Living Adjustment, Augmentation indexée sur le coût de la vie)	Les prestations de Social Security et Supplemental Security Income (Allocation supplémentaire de revenu de sécurité) peuvent être automatiquement augmentées chaque année pour suivre l'augmentation du coût de la vie (inflation).
Computation Years	Années de calcul	Les années de calcul sont les années où les revenus les plus élevés ont été sélectionnés parmi les « années de référence ». Nous additionnons les revenus totaux des années de référence et les divisons par le nombre de mois de ces années pour obtenir l'AME ou l'AIME. (Nous utilisons vos 35 meilleures années de rémunération pour calculer vos prestations de retraite.)
CPI-W (Consumer Price Index)	CPI-W (Consumer Price Index, Indice des prix à la consommation)	Indice préparé par le Department of Labor (ministère américain du Travail) qui indique la hausse des coûts de certains biens et services. Cet indice est utilisé pour calculer les ajustements au coût de la vie.
Credits (Social Security Credits)	Crédits (crédits de Social Security)	Précédemment appelés « trimestres de couverture ». Lorsque vous travaillez et cotisez à la Social Security, vous cumulez des crédits qui vous permettent de prétendre à des prestations de la Social Security. Vous pouvez cumuler au plus quatre crédits par an. Dans la plupart des cas, 40 crédits sont nécessaires pour bénéficier des prestations. Les personnes plus jeunes ont besoin de moins de crédits pour avoir droit aux prestations d'invalidité ou de survivant.
Decision Notice (Award Letter or Denial Letter)	Avis de décision (lettre d'attribution ou de refus)	Lorsque vous déposez une demande de prestations de Social Security, nous décidons si vous pouvez ou non y prétendre. Nous vous envoyons une lettre officielle expliquant notre décision et, si vous avez droit à des prestations, nous vous indiquons le montant que vous percevrez chaque mois.

Term	Terme	Explication
Delayed Retirement Credits (DRC)	DRC (Delayed Retirement Credits, crédits obtenus en différant le départ à la retraite)	<p>Les prestations de Social Security sont majorées d'un certain pourcentage (en fonction de la date de naissance) si une personne retarde le versement des prestations de retraite au-delà de l'âge de la retraite à taux plein.</p> <p>L'augmentation des prestations ne s'applique plus après 70 ans, même si la personne continue de retarder le versement des prestations.</p>
Dependent Benefits	Prestations pour personnes à charge	Voir Prestations familiales
Direct Deposit	Dépôt direct	<p>Méthode standard pour percevoir des prestations de Social Security et Supplemental Security Income (Allocation supplémentaire de revenu de sécurité). Votre argent est versé par voie électronique sur un compte dans un établissement financier (banque, société fiduciaire, association d'épargne et de prêt, agence de courtage ou coopérative de crédit).</p>
Disability Benefits	Prestations d'invalidité	<p>Vous pouvez percevoir des prestations dès lors que vous :</p> <ul style="list-style-type: none"> • avez atteint l'âge de la retraite à taux plein ; • avez acquis suffisamment de crédits de Social Security ; et • souffrez d'une déficience médicale grave (physique ou mentale) qui devrait vous empêcher d'exercer une activité professionnelle « substantielle » pendant un an ou plus, ou d'une maladie devant entraîner la mort.
Documents (Proofs)	Documents (justificatifs)	<p>Formulaires et documents tels qu'actes de naissance, actes de mariage, formulaires W2, déclarations fiscales, actes notariés, etc., présentés par les personnes qui font une demande de prestations et de services. Nous acceptons uniquement les documents originaux ou les copies certifiées par l'autorité émettrice des originaux.</p>

Term	Terme	Explication
Early Retirement	Retraite anticipée	<p>Vous pouvez commencer à percevoir des prestations de retraite de la Social Security dès l'âge de 62 ans si vous êtes assuré(e), mais le montant de vos prestations sera inférieur à celui que vous auriez perçu si vous aviez attendu jusqu'à l'âge de la retraite taux plein.</p> <p>Si vous prenez une retraite anticipée, votre prestation restera réduite de façon permanente, en fonction du nombre de mois pendant lesquels vous avez perçu des prestations avant d'atteindre l'âge de la retraite à taux plein.</p>
Early Retirement Age	Âge de la retraite anticipée	62 ans.
Earnings Record (lifetime record of earnings)	Relevé de carrière (le relevé des revenus de toute une vie)	Historique chronologique des montants que vous avez gagnés chaque année pendant votre vie professionnelle. Les crédits que vous avez obtenus demeurent sur votre relevé de Social Security, même si vous changez d'emploi ou n'avez pas de revenu.
Evidence (Proofs)	Preuves (justificatifs)	Documents que vous devez présenter pour justifier un facteur de droit ou un montant de paiement. Les personnes de votre bureau de Social Security peuvent vous expliquer quels sont les justificatifs nécessaires pour établir vos droits et vous aider à les obtenir.
Family Benefits (Dependent Benefits)	Prestations familiales (prestations pour personnes à charge)	<p>Lorsque vous êtes admissible aux prestations de retraite ou d'invalidité, les personnes suivantes peuvent en bénéficier également :</p> <ul style="list-style-type: none"> • votre conjoint(e) s'il/elle est âgé(e) d'au moins 62 ans (ou quel que soit son âge s'il/elle s'occupe d'un enfant ayant droit du conjoint décédé âgé de moins de 16 ans ou handicapé) ; • vos enfants s'ils sont célibataires et âgés de moins de 18 ans, ou de moins de 19 ans et s'ils étudient à temps plein dans le primaire ou le secondaire ; • vos enfants âgés de 18 ans ou plus et atteints d'un handicap qui s'est déclaré avant l'âge de 22 ans ; • les ex-conjoint(e)s âgé(e)s de 62 ans ou plus.
Family Maximum	Prestations familiales maximales	Montant maximal des prestations payables à une famille entière sur le dossier d'un travailleur.

Term	Terme	Explication
FICA Tax	Impôt FICA	FICA est l'acronyme de Federal Insurance Contributions Act (loi régissant les cotisations sociales fédérales). C'est l'impôt retenu sur votre salaire ou revenu d'activité indépendante qui finance les programmes de la Social Security et de Medicare.
Full Retirement Age	Âge de la retraite à taux plein	<p>Âge auquel une personne peut avoir droit pour la première fois à des prestations complètes ou non réduites en fonction de son âge.</p> <p>Pour les travailleurs et les conjoints nés en 1938 ou après et les veufs/veuves nés en 1940 ou après, l'âge de la retraite à taux plein augmente progressivement de 65 ans à 67 ans pour :</p> <ul style="list-style-type: none"> • les travailleurs et conjoints en 2027 ; • les veufs et veuves en 2029. <p>Cette augmentation affecte le montant de la réduction pour les personnes qui commencent à percevoir des prestations réduites. Pour en savoir plus sur l'année de votre naissance, reportez-vous à la rubrique « Âge de la retraite à taux plein ».</p>
Medicare (Health Insurance)	Medicare (assurance maladie)	<p>Programme fédéral d'assurance maladie pour :</p> <ul style="list-style-type: none"> • les personnes âgées de 65 ans ou plus ; • certains jeunes handicapés ; et • les personnes atteintes d'insuffisance rénale chronique avec dialyse ou greffe, parfois appelée ESRD (End-Stage Renal Disease, maladie rénale en phase terminale).
Insured Status	Statut d'assuré	Si vous avez travaillé et gagné suffisamment de crédits de Social Security pour avoir droit à des prestations de retraite ou d'invalidité ou pour permettre aux personnes à votre charge d'avoir droit à des prestations en raison de votre retraite, de votre invalidité ou de votre décès, vous avez le statut d'assuré.
Lawful Alien Status	Statut de résident étranger légal	Désigne les personnes admises sur le territoire américain qui obtiennent un permis de travail permanent des United States Citizenship and Immigration Services (USCIS, services américains de la citoyenneté et de l'immigration) (anciennement INS), ou les personnes admises sur le territoire américain à titre temporaire avec un permis de travail de l'USCIS (INS).

Term	Terme	Explication
Lifetime Earnings “Earnings Record”	Relevé des revenus de toute une vie ou « Relevé de carrière »	Historique chronologique des montants que vous avez gagnés chaque année pendant votre vie professionnelle. Les crédits que vous avez obtenus demeurent sur votre relevé de Social Security, même si vous changez d'emploi ou n'avez pas de revenu.
Lump Sum Death Payment	Paiement forfaitaire en cas de décès	Paiement unique de 255 \$, qui s'ajoute à toute prestation mensuelle de survivant qui est due. Cette prestation est versée à votre veuf/veuve ou à vos enfants mineurs.
Maximum Earnings	Plafond de revenus	Montant maximal des revenus que nous pouvons prendre en compte au cours d'une année civile pour le calcul de votre prestation de Social Security.
Medicaid	Medicaid	Programme conjoint du gouvernement fédéral et des États qui aide à couvrir les frais médicaux des personnes à faibles revenus et aux ressources limitées. Les programmes Medicaid varient d'un État à l'autre, mais la plupart des coûts de santé sont couverts si vous remplissez les conditions requises pour bénéficier à la fois de Medicare et de Medicaid.
Month of Election	Mois d'admissibilité	S'applique généralement aux demandes de prestations de retraite. Dans certaines situations, vous pouvez choisir le mois de début de vos prestations.
Normal Retirement Age	Âge normal de départ à la retraite	Voir « Âge de la retraite à taux plein »
Number Holder	Titulaire du numéro	Voir « Salarié »
Nutrition Assistance Programs	Programmes d'aide alimentaire	Le programme du Department of Agriculture (ministère américain de l'Agriculture) qui aide les familles en difficulté à acheter de la nourriture.
OASDI (Old Age Survivors and Disability Insurance)	OASDI (Old Age Survivors and Disability Insurance, Survivants âgés et assurance invalidité)	Programmes de la Social Security fournissant des prestations mensuelles en espèces aux travailleurs et aux personnes à leur charge lorsqu'ils prennent leur retraite, décèdent ou deviennent handicapés.

Term	Terme	Explication						
Payment Dates for Social Security Benefits	Dates de paiement des prestations de Social Security	<p>Si votre demande de prestations de Social Security est antérieure au 1er mai 1997, vos paiements sont généralement datés et effectués le 3 du mois suivant le mois pour lequel le paiement est dû. Par exemple, les paiements pour le mois de janvier sont effectués le 3 février.</p> <p>Si le 3 du mois est un samedi, un dimanche ou un jour férié fédéral, vos paiements sont datés et effectués le premier jour avant le 3 du mois qui n'est pas un samedi, un dimanche ou un jour férié fédéral. Par exemple, si le 3 est un samedi ou un dimanche, les paiements sont effectués le vendredi précédent.</p> <p>Si votre demande de prestations de Social Security est postérieure au 1er mai 1997, le jour de paiement est déterminé en fonction de votre date de naissance :</p> <p>Si vous êtes né(e)... Le paiement sera effectué le...</p> <table border="0"> <tr> <td>Entre le 1er et le 10 du mois</td> <td>Deuxième mercredi du mois</td> </tr> <tr> <td>Entre le 11 et le 20 du mois</td> <td>Troisième mercredi du mois</td> </tr> <tr> <td>Entre le 21 et la fin du mois</td> <td>Quatrième mercredi du mois</td> </tr> </table> <p>Si le mercredi prévu pour votre paiement est un jour férié fédéral, nous effectuerons le paiement le jour précédent qui n'est pas un jour férié fédéral.</p>	Entre le 1er et le 10 du mois	Deuxième mercredi du mois	Entre le 11 et le 20 du mois	Troisième mercredi du mois	Entre le 21 et la fin du mois	Quatrième mercredi du mois
Entre le 1er et le 10 du mois	Deuxième mercredi du mois							
Entre le 11 et le 20 du mois	Troisième mercredi du mois							
Entre le 21 et la fin du mois	Quatrième mercredi du mois							
Payment Dates for Supplemental Security Income Payments	Dates de paiement de Supplemental Security Income (SSI, Allocation supplémentaire de revenu de sécurité)	<p>Les paiements de Supplemental Security Income sont généralement datés et effectués le premier jour du mois pour lequel ils sont dus. Toutefois, si le 1er est un samedi, un dimanche ou un jour férié fédéral, vos paiements sont datés et effectués le premier jour précédent le 1er jour du mois qui n'est pas un samedi, un dimanche ou un jour férié fédéral.</p>						
PIA (Primary Insurance Amount)	PIA (Primary Insurance Amount, Montant de l'assurance primaire)	<p>Montant mensuel payable si vous êtes un travailleur retraité qui commence à percevoir des prestations à l'âge de la retraite à taux plein ou si vous êtes invalide et n'avez jamais perçu de prestation de retraite réduite pour cause d'âge.</p>						

Term	Terme	Explication
Proofs	Justificatifs	Voir « Preuves ».
Protective Filing Date	Date de dépôt de la demande de protection	Date à laquelle vous nous contactez pour la première fois au sujet d'une demande de prestations. Elle peut servir à établir une date de demande antérieure à celle à laquelle nous avons reçu votre demande signée.
QC (Quarter of Coverage)	QC (Quarter of Coverage, trimestre de couverture)	Voir « Crédits (crédits de Social Security) ».
Reduction Months	Mois de réduction	Mois à compter du premier mois où vous avez droit à des prestations réduites jusqu'au mois, non compris, où vous atteignez l'âge de la retraite à taux plein.
Representative Payee	Représentant du bénéficiaire	<p>Si vous percevez des prestations de Social Security ou le Supplemental Security Income (Allocation supplémentaire de revenu de sécurité) et que vous n'êtes plus en mesure de gérer vos propres affaires financières, nous désignons (après une enquête approfondie) un parent, un ami ou une partie intéressée pour s'occuper de vos affaires de Social Security.</p> <p>Les représentants des bénéficiaires sont tenus de tenir des registres comptables complets et de fournir périodiquement des rapports à la Social Security.</p>
Retirement Age – Full Benefits	Âge de la retraite – À taux plein	Pendant de nombreuses années, l'âge de la retraite à taux plein était fixé à 65 ans. Cependant, depuis le début de l'année 2000 (pour les travailleurs et les conjoints nés en 1938 ou après et les veufs/veuves nés en 1940 ou après), l'âge de la retraite à taux plein augmente progressivement de 65 ans pour atteindre 67 ans en 2022.
Retirement Age – Minimum	Âge de la retraite - Minimum	L'âge minimum de départ à la retraite est fixé à 62 ans pour les travailleurs et à 60 ans pour les veuves ou les veufs. Vous pouvez choisir de bénéficier d'une prestation réduite à tout moment avant d'atteindre l'âge de la retraite à taux plein.
Retirement Earnings Test	Test des revenus de retraite	Si vous percevez des prestations mensuelles de Social Security avant l'âge de la retraite à taux plein et que vous travaillez, vos revenus provenant d'un salaire et/ou d'une activité indépendante ne doivent pas dépasser un certain montant sans quoi vos prestations mensuelles seront réduites.

Term	Terme	Explication
Retroactive Benefits (Back Pay)	Prestations rétroactives (salaire rétroactif)	Les prestations mensuelles auxquelles vous pouvez avoir droit avant le mois de votre demande effective, si vous remplissez les conditions requises.
Retirement Benefit	Prestation de retraite	Argent qui vous est payable à la retraite si vous avez cumulé suffisamment de crédits de Social Security.
Self-employment Income	Revenu d'activité indépendante	Vous êtes travailleur indépendant si vous exploitez un commerce, une entreprise ou exercez une profession, à titre individuel ou en tant qu'associé, et si vos revenus nets sont égaux ou supérieurs à 400 dollars sur une année d'imposition.
Social Security	Social Security (Sécurité sociale)	La Social Security repose sur un concept simple : Pendant que vous travaillez, vous cotisez à la Social Security et lorsque vous prenez votre retraite ou devenez invalide, vous, votre conjoint et vos enfants à charge percevez des prestations mensuelles dont le montant est défini en fonction de vos revenus déclarés.
Social Security Number (Social Security Card)	Numéro de Social Security (carte de Social Security)	Votre premier lien permanent avec la Social Security est votre numéro de Social Security à neuf chiffres. Il nous aide à tenir un relevé précis de vos salaires ou revenus d'activité indépendante qui sont couverts par la loi Social Security Act, et à contrôler votre dossier une fois que vous commencez à percevoir des prestations de Social Security.
Social Security Office	Bureau de la Social Security	<p>Vous pouvez appeler notre numéro de téléphone gratuit, le 1-800-772-1213, pour bénéficier des services de la Social Security. Vous pouvez aussi appeler notre numéro TTY au 1-800-325-0778. Ce numéro de téléphone gratuit est joignable de 7 heures à 19 heures du lundi au vendredi. Tous les appels sont confidentiels.</p> <p>Consultez notre outil de localisation de bureaux de Social Security pour connaître l'adresse de votre bureau local. En outre, de nombreux services sont désormais disponibles sur Internet.</p> <p>Tous nos services sont gratuits.</p>

Term	Terme	Explication
Spouse	Conjoint	<p>Vous êtes le conjoint du travailleur si, au moment où celui-ci a demandé des prestations :</p> <ul style="list-style-type: none"> • vous et le travailleur étiez mariés ; ou • vous auriez le statut de mari ou de femme pour les biens personnels de cette personne si elle n'avait pas de testament ; ou • vous avez célébré un mariage de bonne foi, qui aurait été valide si un obstacle juridique ne s'y était pas opposé.
SS-5	SS-5	Demande de carte de Social Security.
Supplemental Security Income (SSI)	Supplemental Security Income (SSI, Allocation supplémentaire de revenu de sécurité)	Programme fédéral d'allocation supplémentaire financé par les recettes fiscales générales (et non par les cotisations de Social Security). Ce programme aide les personnes âgées, aveugles et handicapées qui ont des revenus et des ressources limités en leur versant des paiements mensuels en espèces pour répondre à leurs besoins fondamentaux en matière d'alimentation, d'habillement et de logement.
Survivors Benefits	Prestations aux survivants	<p>Les prestations basées sur votre dossier (en cas de décès) sont versées à :</p> <ul style="list-style-type: none"> • votre veuve/veuf de 60 ans ou plus, de 50 ans ou plus si elle/il est handicapé(e), ou de tout âge si elle/il s'occupe d'un enfant de moins de 16 ans ou atteint d'un handicap qui s'est déclaré avant l'âge de 22 ans ; • vos enfants, s'ils sont célibataires et âgés de moins de 18 ans, de moins de 19 ans mais encore scolarisés, ou de 18 ans ou plus mais atteints d'un handicap qui s'est déclaré avant l'âge de 22 ans ; et • vos parents, si vous avez contribué à au moins la moitié de leurs frais de subsistance. <p>Votre ex-conjoint(e) pourrait également être admissible à des prestations de veuf ou veuve au titre de votre relevé de carrière.</p> <p>Une somme forfaitaire spéciale de 255 \$ peut être versée à votre conjoint(e) ou à vos enfants mineurs.</p>

Term	Terme	Explication
Wage Earner	Salarié	Personne gagnant des crédits de Social Security tout en travaillant pour un salaire ou un revenu d'activité indépendante. Parfois appelé « titulaire du numéro » ou « travailleur ».
Wages	Salaires	Tout paiement pour des services rendus à un employeur. Les salaires ne doivent pas nécessairement être payés en espèces. La valeur en espèces de toute rémunération versée à un employé sous une forme autre qu'en espèces est également considérée comme un salaire, sauf si la forme de paiement n'est pas spécifiquement couverte par la loi Social Security Act.
Widow	Veuve	Vous êtes la veuve/le veuf du travailleur si, au moment de son décès : <ul style="list-style-type: none"> • vous et le travailleur étiez légalement mariés ; ou • vous auriez le statut de mari ou de femme pour les biens personnels de cette personne si elle n'avait pas de testament ; ou • vous avez célébré un mariage de bonne foi, qui aurait été valide si un obstacle juridique ne s'y était pas opposé. L'âge minimum pour bénéficier des prestations de veuf ou veuve est fixé à 60 ans, ou 50 ans en cas d'invalidité.
Widower	Veuf	Voir « Veuve ».
Work Credits	Crédits professionnels	Voir « Crédits ».
Worker	Travailleur	Voir « Salarié »



Securing today
and tomorrow

Social Security Administration
September 2020

Glossaire des termes de la Social Security
Glossary of Social Security Terms (French)
Produced and published at U.S. taxpayer expense
Produit et publié aux frais du contribuable américain